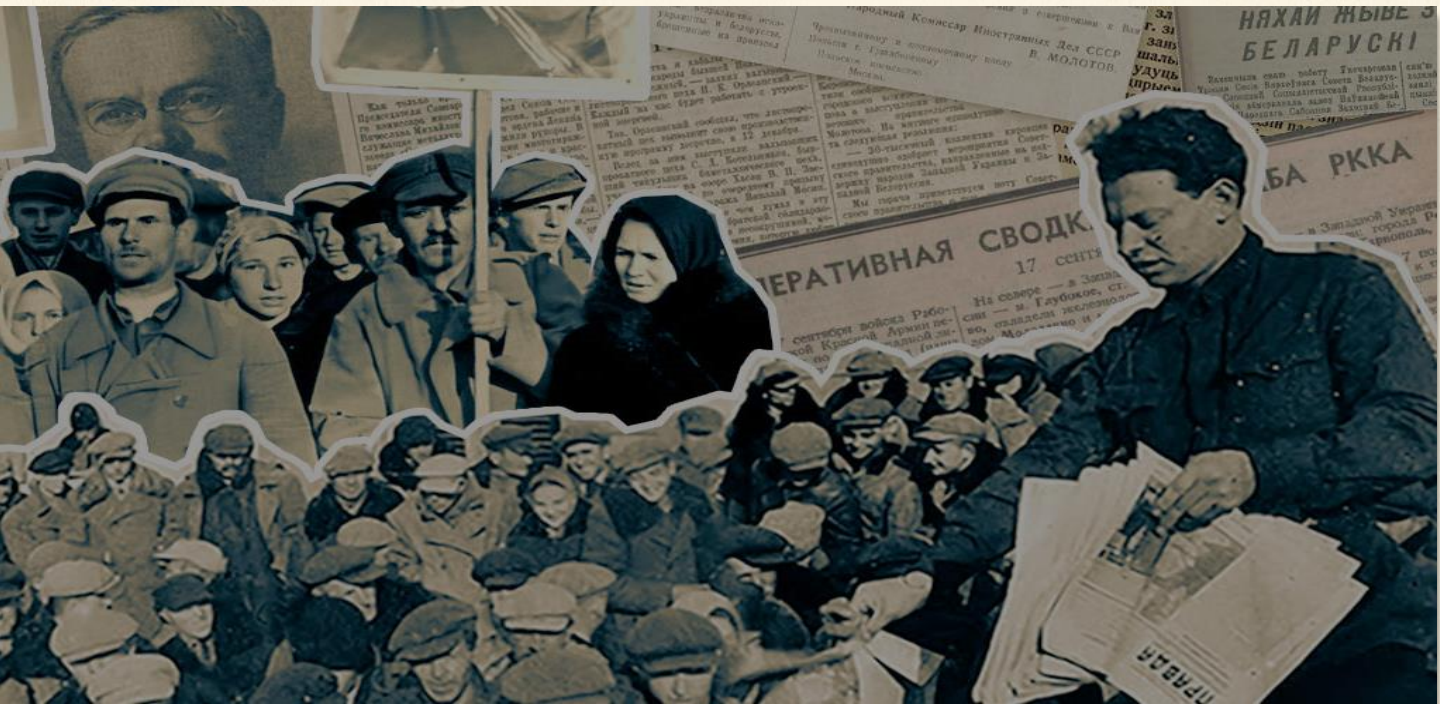




# Нацыянальна-вызваленчы рух Заходняй Беларусі 1921-1939 гг. на старонках перыядычных выданняў

(выстава на аснове архіўных дакументаў  
Занальнага дзяржархіва ў  
г. Маладзечна )



# Заходняя Беларусь і яе гістарычны кантэкст

---

У пачатку XX стагоддзя Заходняя Беларусь стала арэнай бурных падзей, звязаных з нацыянальна-вызваленчым рухам. Пасля Першай сусветнай вайны і распаду імперый, беларусы пачалі актыўна імкнуцца да стварэння незалежнай дзяржавы. У гэтым кантэксце мясцовыя газеты адыгрывалі важную ролю ў фармаванні грамадскай думкі і распаўсюджванні ідэй нацыянальнай самасвядомасці.





# Роля газет у руху

---

Паводле Рыжскага мірнага дагавора ад 18 сакавіка 1921 г. да Польшчы адышлі Гродзенская, усходнія раёны Віленскай і заходнія раёны Мінскай губерняў. Гэтыя тэрыторыі атрымалі неафіцыйную назву «Заходняя Беларусь». У афіцыйных польскіх дакументах яны называліся «крэсы ўсходнія», што азначала ўсходнія ўскраіны Рэчы Паспалітай. На гэтай тэрыторыі ў 1931 г. пражывала 4,6 млн чалавек, большасць якіх складалі беларусы.

Сацыяльна-эканамічная сітуацыя ў Заходняй Беларусі значна адрознівалася ад астатняй Польшчы. З эканамічнага пункту гледжання, край заставаўся адсталай аграрнай ускраінай і выкарыстоўваўся пераважна як крыніца сыравіны і таннай працоўнай сілы. Такая эканамічная палітыка кіруючых колаў краіны ва ўмовах аграрнага перанасялення і масавага беспрацоўя асуджала на адсталасць і беднасць. На тэрыторыі Заходняй Беларусі разгарнуўся масавы рух супраць прыгнёту Польшчы.

Газеты таго часу сталі цэнтрамі нацыянальнай думкі. Яны публікавалі артыкулы, прысвечаныя гісторыі Беларусі, культурным традыцыям і моўным пытанням. Важным аспектам іх працы было асвятленне барацьбы за правы беларусаў ва ўмовах акупацыі.





# БЮЛЕТЭНЬ

507

Соймавага Клубу „Беларуская Сялянска-Работніцкая Грамада

№ 13

Вільня, Пятніца 2 ліпня 1926 году.

№ 13

Які-ж сэнс усяго таго, што сталася? Шырокія масы грамадзянства чакалі вялікіх перамен і таму-то вуліцай сяляне і работнікі — пераважна ў каранной Польшчы — ішлі і часта цяпер ідуць за імем Пілсудскага, — бо спадзяваліся, што Пілсудскі, — гэты экс-сацыяліст і экс-рэвалюцыянер — які ў часе перавароту сказаў, што ня можа быць занадта многа несправядлівасці ў адносінах да тых, якія сваю працу аддаюць іншым; — спадзяваліся, што гэты Пілсудскі дасць сялянам землю, работнікам працу і вольнасць панявольным і прыгнечаным народам.

Але хутка настала расчараванне. Калі гаварыць аб „крэсах“, спецыяльна аб беларускіх землях, то можна сказаць, што там з імем Пілсудскага ня звязвалі вельмі вялікіх надзей. Калі хто звязваў гэтыя надзеі і гаварыў, што можа быць ляпей, дзякуючы гэтай перамене, то толькі таму, што за часоў, калі Пілсудскі быў Начальнікам Дзяржавы, селянін гэтакіх падаткаў не плаціў, якія плаціў за часоў Грабскага і Скіпінскага. (Перарыванні). Плаціў інфляцыю, але на гэта трэба быць эканамістам, каб зразумець, што гэта такое інфляцыя. Селянін гэтага не разумее і думае, што гэта дзякуючы вайне. Але зараз пасля перавароту Пілсудскага прыйшлі ерскі платы падаткаў, розных праарочаньняў, і калі пры сьцягванні гэтых падаткаў пачалі сьцягаць скуру а селяніна, селянін сказаў: „Даволі“.

І прыпомніў сабе Пілсудскага, таго Пілсудскага, які распачаў асадніцтва на „Крэсах“, таго Пілсудскага, пры якім федэрацыя трактывала селян гэтак, як цяпер, таго Пілсудскага, які абяцаў федэрацыю, і які пасля вельмі ўстыдліва яе выракся і сказаў, што хоць гаворыў аб федэрацыі, але ніколі паваяжна гэта не трактаваў. Снаў тады селянін: „Даволі!; ня можна спадзявацца ад Пілсудскага палёгі“.

У першай палове 1920-х гг. адбывалася паступовае павелічэнне колькасці беларускамоўнай перыёдыкі. Напрыклад, толькі ў Польшчы, у 1926 - 1927 гг. выходзіла больш за 30 газет і часопісаў. Адною з іх быў «Бюлетэнь» клубу Беларускай Сялянска-Работніцкай Грамады.

БСРГ у вельмі неспрыяльных умовах і за кароткі час здолела заяваць шырокую папулярнасць і падтрымку сярод заходнебеларускага сялянства. Паводле дадзеных даследчыкаў, на студзень 1927 г. у склад БСРГ уваходзіла каля 100 000 членаў і каля 400 000 спачуваючых. Па аграрным пытанні БСРГ стаяла на абароне жыццевых інтарэсаў заходнебеларускага сялянства, за надзяленне яго на льготных умовах зямлёй і стварэнне эканамічна моцных сялянскіх гаспадарак. Для большасці заходнебеларускага сялянства БСРГ была надзеяй на лепшую будучыню, паслядоўным абаронцам іх эканамічных інтарэсаў і грамадзянскіх правоў.

Таварышы работчы і сяляне! Пішце негаспадаранцы ў сваю газету „Чырвоны Сьцяг“. Пішце аб сваіх крыўдах, пра сваю барацьбу. Няхай ваша крыўда запаліць іншых працоўных да барацьбы, а ваша барацьба навучае як трэба змагацца за свае штодзённыя патрабы, за сваё вызваленне.

Таварышы, работчы і сяляне! Збірайце грошы на сваю газету „Чырвоны Сьцяг“ і „Бальшавік“.

Толькі пры шырокім падтрыманні ўсіх працоўных можа існаваць і развівацца ваша прэса.

Карэспандэнцыі і грошы перадавайце мясцовым арганізацыям КПЗБ, а яны перашлюць Цэнтральнаму Камітэту Компартыі.





Беларускі перыядычны друк пакутваў на слабое фінансаванне, абмежаваную чытацкую базу і частыя канфіскацыі. Часта, каб працягнуць публіцыстычную дзейнасць, прыходзілася мяняць назву перыядычнага выдання.



ЗГА г. Молодечно Ф.930п.1Д.8.Л.510

Да здравствует борьба селян за освобождение труда от эксплуатации.

# ПАХАРЬ

**Орган Независимой Селянской Партии.**

Под главным руководством депутата БОНА.

Да здравствует селянско-рабочее правительво.

Выходит два раза в месяц Подписная цена за три месяца . . . 1 эл. за год . . . . . 3 „	Адрес Редакции и Администрации: Варшава, Старе Място 38 кв. 4. (Warszawa Stare Miasto 38 m. 4). Деньги высылать Р. К. О. № 8808.	Цена объявления по особому соглашению с Администрацией.
---	--	---

№ 1: Среда 1 Сентября 1926 г. Год I.

**Од Редакции:**

Независимая Селянская Партия хотела бы издавать газету на родном языке каждого народа. Не имея, однако, в настоящее время возможности издавать газету на родных языках: украинском, белорусском, чешском и других, пишем по-русски, ибо большинству селян язык этот понятен.

ПО РАСПОРЯЖЕНИЮ ПРАВИТЕЛЬСТВЕННОГО КОМИССАРА ГОР. ВАРШАВЫ ГЕНЕРАЛА СКЛАДКОВСКОГО ПЕРВЫЙ НОМЕР „БОРЬБЫ“ КОНФИСКОВАН ЗА ЦЕЛЫЙ РЯД СТАТЕЙ...

По распоряжению правительственного комиссара гор. Варшавы генерала Складковского второй номер „Борьбы“ конфискован за статьи: „Тернистый путь“, „Конституция“ и „Жители сел и деревень“.

ГАЗЕТА „БОРЬБА“ ПОСТАНОВЛЕНИЕМ СУДА ЗАКРЫТА.

## В наши дни.

Наступили трудные дни для Независимой Селянской Партии. Газета „Борьба“ не может заглянуть в хаты селян. Все конфискуют, да конфискуют, а сейчас уже и совсем закрыли.

Казалось, так осторожно писали, так легонько и спокойно, что трудно было найти в нашей газете что-либо такое, что уж очень больно задевало бы „ясных панов“. А все-таки номер первый, а за ним и второй конфискован. Третьему номеру не дали выйти, закрыв газету.

Причем обвинили „Борьбу“, например, за те статьи, которые перепечатаны из „незалежного

хлопа.“ Даже воззвание пинского окружного комитета, которое за несколько недель до того вышло легально, теперь в „Борьбе“ конфисковано. „Борьба“ раздавлена.

Но значит ли это, что голос Независимой Селянской Партии перестанет долетать до сел и деревень, что идеалы партии не станут больше проникать в душу селянского люда?

Конечно нет!

„Борьба“ закрыта. Но выходит уже первый номер „Пахаря“, тоже газеты Независимой Селянской Партии.

2
ПАХАРЬ
№ 1

„Пахарь“ будет говорить:

- о всех тягестях, переживаемых трудовым селянским классом;
- о необходимости наделения селян землею;
- о перестройстве быта так, чтобы трудовой народ мог жить безбедно;
- о путях, ведущих к лучшим дням.

Писать же в газету должны сами селяне, дабы этой дорогой установить связь между собою.

Суждено ли явиться „Пахарю“?

Пока больше не пишем, ибо конфискуют не-

винного „Пахаря“ и даже нескольких строк не удастся прочесть селянам.

А газету будем издавать. Если же после долгих усилий газету все-таки уничтожат, то придется искать других дорог. Тогда многие селяне, многие члены партии, зная программу Н.С.П., идя от села к селу, будут гласить на родном языке правду, исходящую, как луч солнца, от идеи, возделанной Независимой Селянской Партией.

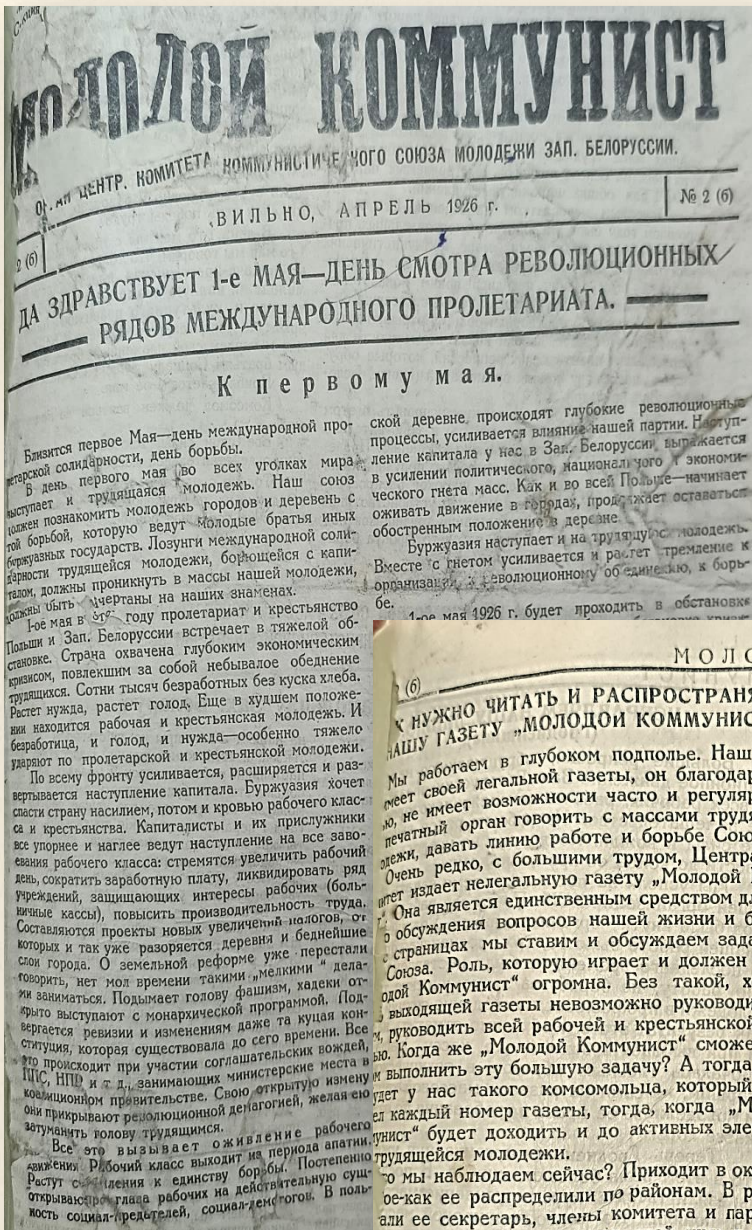
РЕДАКЦИОННЫЙ КОМИТЕТ.

ЗГА г. Молодечно Ф.930п.1Д.8.Л.634



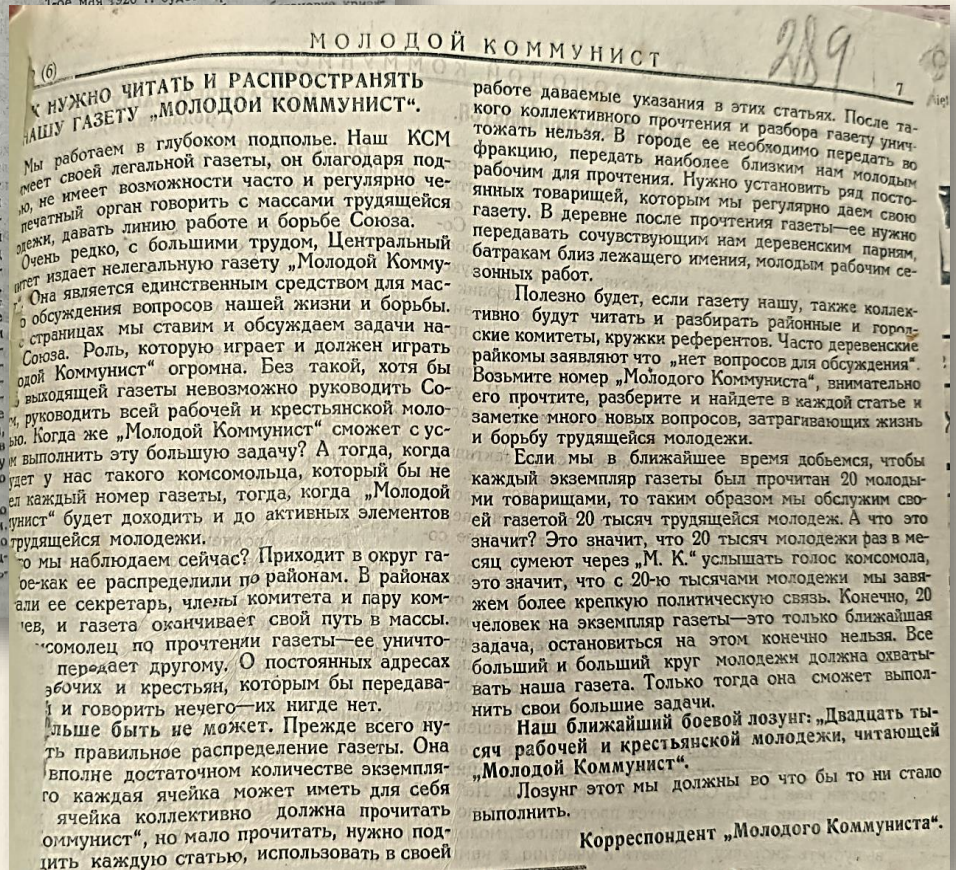


# Актыўны ўдзел у нацыянальна-вызваленчым руху адыгрывала моладзь.



ЗГА г. Молодечно  
Ф.93.Оп.1Д.8.Л.290

Часопіс «Малады камуніст» публікаваў матэрыялы для камсамольскай палітычнай асветы. На старонках часопіса пражодзілі абмеркаванні найбольш важных аспектаў жыцця моладзі, праблем працы, адукацыі і выхавання юнацтва; распрацоўваліся пытанні гісторыі камсамола, камсамольскага будаўніцтва, асвятляўся і распаўсюджваўся перадавы досвед працы камсамольскіх арганізацый.



ЗГА г. Молодечно Ф.93.Оп.1Д.8.Л.289

Корреспондент „Молодого Коммуниста“.



# Няхай жыве Ленінскі Комуністычны Саюз Молодзі вольнай Савецкай Беларусі!

## НАШИ ОЧЕРЕДНЫЕ ЗАДАЧИ В ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ И ЭКОНОМИЧЕСКОЙ РАБОТЕ.

Жизнь трудящейся молодежи ухудшается. Тяжелое экономическое положение Польши и лих кризис, переживаемый ею, ложится особенно тяжело на Зап. Белоруссию и еще сильнее — широкие массы рабочей и крестьянской молодежи в Белоруссии.

Рабочей молодежи, как наиболее угнетенной и злой, в первую очередь сокращают заработную плату, удлиняют рабочий день, который доходит в некоторых местах уже до 10-12 часов. Рабочая молодежь — зрой выбрасывается из фабрик, мастерских, тартаков и именных — на улицу. Национальное угнетение белоруссов, литвинов, евреев еще больше усиливает их экономический гнет (бойкот рабочей силы белоруссов, евреев, литвинов).

Средний заработок молодого рабочего еле достигает 5-6 злотых в неделю. В Вильне молодой рабочий «Иглы» зарабатывает 4-5 злот., в неделю; наиболее квалифицированные (работающие 3-4 года) зарабатывают 10-12 злот. в неделю; в Слониме большинство работающей молодежи получает 3 злот. в неделю, молодые столяры зарабатывают от 3-х до 10 злотых в неделю; батрацкая молодежь в Кобринском районе зарабатывает от 50 до 60 грошей в день, фабричная молодежь зарабатывает от 8 до 12 злотых в неделю. И такую буквально голодную заработную плату получают за 10, а часто за 12-часовой рабочий день.

Упадок промышленности, распродажа заграничного капиталу местных богатств (леса — английским капиталистам, табачную монополию — итальянским, спичечную — шведским, вывоз белостокских фабрик в Румынию и т. д.), национальный гнет, все это привело к катастрофическому уменьшению числа работающей молодежи. Не приходится уже говорить об использовании рабочих рук нового подросткового поколения. Так, например, в текстильной индустрии Белостока почти совершенно нет рабочей молодежи; на табачной фабрике в Гродне есть только пара десятков молодых рабочих; в табачную фабрику в Вильне молодежь до 18 лет вообще не допускается и т. д. И так, промышленность Зап. Белоруссии остается без молодежи, без новой порастающей рабочей силы.

Тяжело живет и крестьянская молодежь. Будучи без земли, она в то же время не имеет никакой

заработка. Тартаки — стоят, различные сезонные работы замерли, и молодежь деревень сидит без куска хлеба, без средств к существованию.

Начинается также и громадное сокращение батрацкой молодежи. Все это создает исключительно тяжелую картину: с одной стороны — усиление эксплуатации еще работающей молодежи, с другой стороны — тысячи безработных, тысячи свободных рабочих рук, не имеющих никакой работы, опасность деклассирования рабочей молодежи, рост самоубийств, рост преступности.

Организовать всю рабочую молодежь в профсоюзы. Тяжелое положение рабочей и крестьянской молодежи ставит перед Комсомолом Зап. Белоруссии большие и ответственные задачи. Голод, нужда и безработица создают большую опасность для отрыва масс рабочей молодежи от профсоюзов, от юношеских секций. Тем с большей энергией нужно браться за работу, тем крепче каждый комсомолец должен помнить — глубже в массы — нужно идти туда, где находится масса молодежи, на фабрику, в мастерскую, на шоссейные строительные работы, на тартаки, в именные, наконец к безработным — на улицу, биржи труда, в дома — везде, где только можно найти молодежь.

К каждому молодому рабочему должен достигнуть наш призыв: организуйся для борьбы за свои насущные требования, входи в профессиональные союзы, секции молодежи.

Только незначительное меньшинство рабочей молодежи организовано сейчас в юношеские секции. В Зап. Белоруссии насчитывается по приблизительным подсчетам немного больше тысячи молодых рабочих, организованных по секциям. Громадное большинство рабочей молодежи, находится вне профсоюзов. Это должен хорошо и твердо помнить каждый комсомолец.

Превратить юнсекции в большие массовые организации рабочей молодежи, которые бы вместе и под руководством профсоюзов, были способны к активной борьбе за интересы рабочих против наступающего капитала — вот первая, самая важная задача КСМ в настоящий момент.

Необходимость организации рабочей молодежи сейчас, в наступающую весну, особенно усиливается

ФЗГА г. Молодечно Ф.930п.1д.8.л.291



ФЗГА г. Молодечно Ф.930п.1д.8.л.289

МОЛОДОЙ КОММУНИСТ

289

6) К НУЖНО ЧИТАТЬ И РАСПРОСТРАНЯТЬ НАШУ ГАЗЕТУ «МОЛОДОЙ КОММУНИСТ».

Мы работаем в глубоком подполье. Наш КСМ не имеет возможности часто и регулярно печатный орган работы и борьбе Союза. Очень редко, с большими трудом, Центральный Коммунист издает нелегальную газету «Молодой Коммунист». Она является единственным средством для массового обсуждения вопросов нашей жизни и борьбы. На страницах мы ставим и обсуждаем задачи нашей Союзу. Роль, которую играет и должен играть «Молодой Коммунист» огромна. Без такой, хотя бы выходящей газеты невозможно руководить Союзом, руководить всей рабочей и крестьянской молодежью. Когда же «Молодой Коммунист» сможет с успехом выполнить эту большую задачу? А тогда, когда будет у нас такого комсомольца, который бы не ушел каждый номер газеты, тогда, когда «Молодой коммунист» будет доходить и до активных элементов трудящейся молодежи.

Что мы наблюдаем сейчас? Приходит в округ газетчик — как ее распределили по районам. В районах или ее секретарь, члены комитета и пару комсомольцев, и газета оканчивает свой путь в массы. Комсомолец по прочтении газеты — ее уничтожает и передает другому. О постоянных адресах рабочих и крестьян, которым бы передавать и говорить нечего — их нигде нет. Больше быть не может. Прежде всего нужно правильное распределение газеты. Она вполне достаточном количестве экземпляров каждая ячейка коллективно должна прочитать коммунист, но мало прочитать, нужно подчитать каждую статью, использовать в своей работе даваемые указания в этих статьях. После такого коллективного прочтения и разбора газету уничтожить нельзя. В городе ее необходимо передать во фракцию, передать наиболее близким нам молодым товарищам для прочтения. Нужно установить ряд постоянных газетчиков, которым мы регулярно даем свою газету. В деревне после прочтения газеты — ее нужно передавать сочувствующим нам деревенским парням, батракам близ лежащего имения, молодым рабочим сезонных работ.

Полезно будет, если газету нашу, также коллективно будут читать и разбирать районные и городские комитеты, кружки референтов. Часто деревенские райкомы заявляют что «нет вопросов для обсуждения». Возьмите номер «Молодого Коммуниста», внимательно его прочтите, разберите и найдете в каждой статье и заметке много новых вопросов, затрагивающих жизнь и борьбу трудящейся молодежи.

Если мы в ближайшее время добьемся, чтобы каждый экземпляр газеты был прочитан 20 молодыми товарищами, то таким образом мы обслужим своей газетой 20 тысяч трудящейся молодежи. А что это значит? Это значит, что 20 тысяч молодежи раз в месяц сумеют через «М. К.» услышать голос комсомола, это значит, что с 20-ю тысячами молодежи мы завяжем более крепкую политическую связь. Конечно, 20 человек на экземпляр газеты — это только ближайшая задача, остановиться на этом конечно нельзя. Все больший и больший круг молодежи должна охватывать наша газета. Только тогда она сможет выполнять свои большие задачи.

Наш ближайший боевой лозунг: «Двадцать тысяч рабочей и крестьянской молодежи, читающей «Молодой Коммунист».

Лозунг этот мы должны во что бы то ни стало выполнить.

Корреспондент «Молодого Коммуниста».



# НАРОДНАЯ СПРАВА

Выходзіць два разы ў тыдзень.

Ціна асобнага нумару 20 грош.

508

Адрэс Рэдацыі і Адміністрацыі:  
Вільня, Віленская вул. 12—6. (Wileńska 12, m. 6).  
Рэдакцыя адчынена ад 12 да 2 гадз. штодня,  
апрача святочных дзён. Адміністр. аг 9 да 3.

Падпіска на адзін месяц з дастаўкай да хаты 1 зл.50 гр.  
Для заграці ўдвай даражэй. Перамена адрэса 30 гр.  
Няпрынятыя ў друк рукапісы назад не вяртаюцца.  
Аплата надрукованага залежыць ад Рэдакцыі.

Ціна абвестак: перад тэкстам 25 грош.,  
спод тэксту 20 грошы і на 4 стр. 15 гр.  
за радок пэтыту ў 1 шпальту.

Год I.

Вільня, Пятніца, 2-га ліпеня 1926 г.

№ 2

## Ад слоў да дзела,

Многа пекных слоў нагаварыла нам у сваіх нашумелых „дэкларацыях“ тая польская нацыяналістычная „лявіца“, якая і фізічна і маральна падтрымала „пераварот“ марш. Пілсудскага, запэўняючы нашы працоўныя масы, што ад гэнага „перавароту“ настане і для нас „рай“ у Польшчы. — Але не дарма беларускія сяляне і работнікі аднясьліся да гэтых пекных слоў дужа недаверчыва: з першых жа крокаў новага ўраду ясна відаць, чаго ад яго можа спадзявацца працоўная Беларусь.

Перадусім трэба адзначыць тая крокі ўраду „маральнае санацыі“; якія датыкаюць сацыяльнае пытаньне, — у першую чаргу *зямельную справу*. Бо ж справа беларуская ў Польшчы — гэта ня толькі справа нацыянальная, а і сацыяльная: ня можа быць месца для шырокага культурна-нацыянальнага руху там, дзе народ галодны, прыгнечаны эканамічна, вядзе жыццё нейкіх паднявольных рабцоў....

Ніжэй мы даем стацыю аб пастанове гаспадарчага камітэту рады міністраў у справе *валерызацыі банкаўскіх пазык сялянству на зямлю зямлі з парцэляцыі*. Хаця ў нас вельмі мала такіх „шчасліўцаў“, якія дасталі ўрадовы паказуе, чаго можам спадзявацца ў справе забяспечаньня нашага сялянства зямлёй. А вось дапаўненьне да гэнае пастановы.

На паседжаньні бюджэтнае камісіі — пры разглядзе асыгновак на міністэрства зямельных рэформ — украінскі пасол Васыньчук звярнуўся да пана прэм'ера з запытаньнем: ці праўда тая грошы, якія пастаўлены ў бюджэце на выдаткі гэнага міністэрства ў наступным квартале, празначаны на асадніцтва? На гэта галава ўраду п. Бартэль адказу ня даў... І ўжо на пленуме Сойму той-жа пасол Васыньчук сьвярдзіў, як *незапярэчаны факт*, што ўрад дае на асаднікаў вялізарную суму грошы, абмяжовываючы гэтым блізу ўсю сваю дзейнасьць па правядзеньню ў жыццё зямельнае рэформы.

А можа хоць падаткавы цяжар палягчэе?! — І на гэта адказ ужо дадзены ўрадам п. п. Бартля-Пілсудскага. *Падаткі ўсе на дыймаюцца на 100%*, — знача, на дзсятую частку дасюляшніх. На рахунак гэнае падбаўкі п. Пілсудскі ўжо загадаў выплаціць пэнсіі вайсковым за ліпень у павялічаным разьмеры...

Дык што для школ будзе зроблена? Мы адзначылі ўрэшце хоць тая школы, на якія пададзены ўжо летась дэкларацыі?! А гэтым нічога ня чуто. Ня чуто і аб падбаўцы вучыцляў для гэтых школ — аб стварэньні вучыцельскіх сэмінарыяў, курсаў і т. п. якія далі-б магчымасьць хоць праз год прыступіць да спаўненьня таго, на што навет эндакні згаджаліся, праводзячы „языковыя“ зьмены, — праўда, нікім не прызнаваныя... Кажуць, што ўрад маніцца ўзяць назад толькі адзін цыркуляр былага эндэцкага міністра асьветы Грабскага; аб навуцы ў гімназіях з няпольскай выкладовай мовай гісторыі і геаграфіі — папольску. Ну, дык-жа ніводная гімназія — ані беларуская, ані жыдоўская, ані украінская ці літоўская — не паслухалася яго і ўсё роўна слухацца ня будзе! — А вось і сёлета беларускім матурыстам дзьверы ў польскіх унівэрсытэтах зачынены, і яны прымушаны тайна (бо пашпартоў не даюць!) уцякаць за граніцу, каб вучыцца тамака далей....

ЗГА г. Молодечно  
Ф.930п.1Д.8.Л.508







## „Сацыяльная палітыка“ новага ўраду на „Крэсах“.

(Як урад пачаў „фінансаваць“ набываньне зямлі мясцовым малазямельным сялянствам, а як—асадніцтва).

Запраўднае аблічча, ці сацыяльная прырода ўраду „маральнай рэвалюцыі“ выяўляецца ўсё ясьней — па меры таго, як паны палажэньня ад пекных слоў пераходзяць да дзела...

З гэтага пункту гледжаньня, можа, найбольш характэрным крокам новага, створанага польскай дэмакратычнай ураду зьяўляецца пастанова „Гаспардчага Камітэту“ Рады Міністраў, прынятая 14 чэрвеня: яна раскрывае да канца яго варожую для сялянскай беднаты наагул, а асабліва для беларускага ды ўкраінскага сялянства на „Крэсах“, —чыста „асадніцкую“ прыроду.

Гэта пастанова кажа, што тыя доўгатэрміновыя пазыны, якія набыўцы парцэляванай зямлі — на падставе „Закону аб парцэляцыі і асадніцтве“ — атрымалі ці маюць атрымаць з дзяржаўных банкаў, павінны быць пералічаны з золотых — на золата, ды і, ведама-ж, сплаты па гэтым пазынам таксама павінны рабіцца — „у стасунку да вартасьці золата“... Гэта — агульнае правіла („засада“); аб вынятку з яго — глядзі далей...

Газэты не паведамляюць, ці ўсе пазычанія дагэтуль сумы маюць быць валерызаваны \*) паводле цяперашняга курсу золата, ці — паводле курсу таго дня, налі выдана пазына.

Насколько гэтае „правіла“, дэкрэтаванае Радай Міністраў, важна для малазямельніка, купляючага зямлю — з пазыкай у дзяржаўным банку, стане ясным з практычнага прыкладу. —

Калі хлебароб пазычыў у дзяржаўным банку, прыкладам, 1000 золотых сёньня, калі курс даляра — 10 золотых (курс золата заўсёды крыху вышэй), а праз нейкі час курс даляра, барані Бог, падскочыць, прыкладам, удвая, стаўшы ізноў на даўжэйшы час цвёрда на 20 золотых, тады пазычаная селянінам сума таксама будзе лічыцца дзяржаўным банкам удвая, ці, замест 1000 зл., вырасьце — ў 2000 золотых. Дык, зразумела, і працэнты банк будзе спаганяць з даўжніка ўжо з „валерызаванай“ сумы 2000 зл... І гэта — зусім незалежна ад таго, ці таксама, як пры пераводзе на золата і даляры, зьменшылася набыўчая (пакупная) сіла — польскага золата ў краі.

Каб гэта стала зусім ясна, возьмем параўнаньне з мінулым годам.

Кожны ведае, што „залатая вартасьць“ золата, ці яго курс адносна да даляра цяпер — роўна удвая, год назад. Гэта значыць, што цэны золата ў краі асталася больш-менш тая-ж, якая была ў прошлым годзе. Гэта значыць, што цэны ў золотым асталіся ў краі тая-ж, але пры пераводзе на золата яны ўпалі удвая.

Калі б выданае Камітэтам „правіла“ дзелла назад, тады селянін, які пазычыў год таму 1000 золотых, будзе мець раптам на карку доўгу — аж 2000 золотых, — хаця зусім ня было адпаведнага спадку пакупной сілы золата ў краі, і селянін мусіць па старым цэнам за золотыя прадаваць свае прадукты, якія ён мае з купленай зямлі (—хлеб і інш.)...

Тое-ж самае пагражае ўсім сялянам-кліентам дзяржаўных банкаў і тады, калі толькі ад сёньня (а не назад) будуць валерызаваны па залатому курсу дзя ўсе іх пазыкі, і калі ў далейшым „залатая вартасьць золата“ (яго заграничны курс) будзе спадаць, не выклікаючы адначасна такога-ж спадку ўнутранай вартасьці золата, ці — адпаведнага ўзросту цен у краі... Тады селянін-даўжнік польскай дзяржавы, навет плошчы ёй акуратна падвойныя ці патройныя працэнты, ня толькі ня будзе з часам сплываць свай доўг, але наадварот — усё глыбей залязаць з галавой у кабалу, бо доўг будзе ўсё расці...

Ведама ж, — такой „кредытнай дапамогі“ з боку дзяржавы ня вытрымае ня толькі маладая слабасільная гаспадарка малазямельніка, але — навет моцная — абшарніцкая, ды і ня толькі ў нашы крытычныя часы!!

ЗГА г. Молодечно  
Ф.930п.1Д.8.Л.508

„Беларуская Справа“, адзіная ў Заходняй Беларусі беларуская газэта, якая стаіць у абароне інтарэсаў працоўнага сялянства і рабочых.

Кожны сьвядомы беларус павінен чытаць, распаўсюджваць, выпісваць і дапамагаць сваёй газэце.

ЗГА г. Молодечно  
Ф.930п.1Д.8.Л.510





Складаным было становішча ў культурна-этнічнай сферы жыцця беларусаў. Замест культурнага ўзаемадзеяння ў норму ўвайшоў уціск і гвалт супраць беларускай культуры і мовы.

**Да усіх сялян беларусаў і грамадзян,  
спрыяючых асьвеце.**

Глыбоцкая Акружная Управа Таварыства Беларускай Школы паставіла сваёй найбліжэйшай задачай адчыніць Беларускаю Гімназію ў Глыбокім.

Усім ведама, як цяжка мужыку пасылаць свайго сына, ці дачку ў горад і пракарміць яго там. Усім таксама ведама, што ў сучаснай польскай школе беларускія дзеткі маюць ня толькі труднасці з мовой, але навучаюцца там толькі панаваць усё „панскае“, ды нагараджаць вяскованаваць і мясцовых работнікаў. Нам патрэбна сваёй незалежнай школе!

Галоўная бяда Глыбокага—гэта нястача будынку пад школу, які пабудоваць уласнымі сіламі мясцовае сялянства ня можа. Дзеля таго Управа Таварыства Бел. Школы звяртаецца да ўсіх беларусаў, знаходзячыхся ці то ў Польшчы, ці ў Радавай Рэспубліцы, Латвіі, Ліцьве, ці ў Амерыцы—з просьбай адгукнуцца на наш заклік і памагчы сваёй ахвярай адбудаваць памешчаньне для Гімназіі, палажыць свае цэгліны пад гэты будынак.

Управа з шчырай падзякай прымае ўсякі дар і будзе ў газеце вясці іх рахунак.

Ахвяры прыймаюцца скарбнікам Управа Верай Дрозд (Глыбокае, вул. Сенкевіча № 17) і Беларускамі Баніам у Вільні (Віленская 8).

Старшыня Управа: Матла.  
Сябры: Дрозд, Зіваліч.  
Сакрэтэр: В. Скурно.

Увага: Ахвяраваўшыя вартасць і доляра будучь лічыцца пачэснымі скарбамі таварыства; адказны—Рэдактар: Т. Ірачына.

**Бацькі—беларусы!**

Закончыўся ўжо школьны год, і сярэднія школы ўжо рыхтуюцца к новаму году, прымаюць вучняў на гэты новы год.

Вялікую вагу мае для нашай вёскі тое, куды—у якую школу павядзе ў гэты час свайго сына, ці дачку той бацька беларус, які хоча даць сваім дзецям навуку.

Да гэтага часу напайняў ён сваімі дзяткамі экзаменацыйныя салі польскіх школ, якія дакляраюць яго дзецям розныя прывелеі і правы. Але сучасная польская школа толькі ламаець беларускіх дзяцей, стараецца зрабіць з дзяцей будучых „паноў“, ворагаў сваіх бацькоў—сялян.

Памятайце, сяляне, аб тым, што правамі сучаснай польскай школы хоча купіць вашых дзяцей. Паглядзіце на вашых суседзяў, дзеці каторых вучыліся ў „państwowych gimnazjach“, і вы пабачыце, што ад гэтых школ карысці нам няма!.

У нас ня многа беларускіх сярэдніх школ (у Вільні, Радашковічах, Клецку і Наваградку); школы гэтыя таксама маюць яшчэ шмат хібаў, але школы гэтыя—нашыя! Сяляне самі іх закладаюць, сяляне могуць зрабіць іх гэтакімі, як для працоўнага народу патрэба.

Мала іх—тварыце новыя.

Нам кажуць—і праўду кажуць, што сярэдняя беларуская школа — бяспраўная, што па сканчэнні яе нельга наступіць у вышэйшую польскую школу, ні на ўрадовую пасадку.

Дабіцца правоў мы можам толькі барацьбой за школы. Будуць школы, будуць і правы для іх, будуць студэнты-беларусы—будзе для іх і Унівэрсытэт.

Пасылайце сваіх дзяцей у беларускія школы!

ЗГА г. Молодечно Ф.930п.1Д.8.Л.509

Польскія ўрады ў першай палове 1920-х гадоў праводзілі палітыку нацыянальнай асіміляцыі. Найперш гэта праявілася ў паскоранай і гвалтоўнай паланізацыі, што ажыццяўлялася польскай школай, каталіцкай 17 царквой, друкам, паліцэйска-адміністрацыйным апаратам, праз каланізацыю, агітацыйна-прапагандысцкую работу і г. д.



# Адно з нашых балючых жаданьняў.

Рыс. Ю. Ш.



ЗГА г. Молодечно Ф.930п.1д.8.л.515

Розныя партыі і рухі выпускалі свае перыядычныя выданні (легальныя і нелегальныя), а таксама звароты, пракламацыі, і інш. Перыядычныя выданні падзяляліся на літаратурна-грамадскія, канфесійныя, сатырычныя і інш.; прызначаліся для сялян, рабочых, вучняў, студэнтаў, салдат, жанчын; выходзілі на беларускай, рускай, польскай, літоўскай, яўрэйскай мовах. За 1921—1939 гады заходнебеларускі друк налічваў каля 270 перыядычных выданняў, у т.л. каля 70 газет-аднадзёнак.



Часопісы і газеты яскрава выступалі у абарону інтарэсаў народа Заходняй Беларусі, садзейнічалі фарміраванню яго нацыянальнай і палітычнай свядомасці, асуджалі палітыку сацыяльнага і нацыянальнага прыгнёту польскіх улад. Працавалі ў розных жанрах: публікавалі мастацкія творы (вершы, байкі, апавяданні, фельетоны, эпіграмы, гумарэскі, жарты), публіцыстычныя артыкулы, допісы.

## Загранічны гумар.



Бедны, бедны „дух Лёкарно“  
Уцякае ва ўсе ногі,  
Бо у мамы у Эўропы  
Многа жаху і трывогі.

Чорны хмары над Эўропай,  
Дзе ні глянеш, дзе ні пойдзеш.  
Дзе-ж „анёлку“ супачынеш?  
Дзе спакой нарэшце знойдзеш?!

(Нямецкая карыкат.)



Вось як выглядае новая эўро-  
пэйская роўнавага, або „Саюз  
бясъпечнасці“, над якім уся Эўро-  
па і Ліга народаў ламае сабе  
галаву.

(Амстэрдам — Голяндцы).



Крычыць Францыя на сьвет цэлы:  
— Гвалт! Ратуйце! У дзень белы  
Немец збройца паціху, —  
Быць відаць якомусь ліху!

А сама зброі болей пуда  
Начапляла і, як Юда,  
Яна „анёлка“ ўжо цалуе...  
І у друзаў бомбы дуе!

(Нямецкая карыкат.)





Часопісы публікавалі творы Язэпа Драздовіча (Народніка), сатырычныя вершы Францішка Багушэвіча, Янкі Купалы, Якуба Коласа, Кандрата Крапівы і іншых. Карыкатуры і гумарыстычныя малюнкі Язэпа Горыда, Язэпа Драздовіча, Івана Маразовіча, Васіля Сідаровіча, Мікалая Васілеўскага вылучаліся прафесіяналізмам, вастрынёй і надзённасцю, палітычным падтэкстам.

## „Рэнумерацыя“.

Дырэктар дзяржаўна-га сьпіртавога манаполю Падкаморскі адтрымаў апрача пэнсіі яшчэ і „рэнумерацыю“ (награду) лікам 28,899 злотых, а дырэктар дзярж. табачнага манаполю адтрымаў 23,785 зл., а памочнікі іх таксама адтрымлівалі гэтка-ж „рэнумерацыі“ ў суме ад 15,796 да 7—8,000 злот.

(3 газет).

Голь-бяда гуляе ў краі,  
Пролетары ледзьве дыша,  
Дырэктораў чорна зграя  
„Рэнумераткі“ сабе піша.

Да людзкой бяды-нядолі  
Сэрца іх, як камень, глуха;  
Ім ніколі не даволі, —  
Ненасытна іхна бруха!

Ошчэндзюць, рэдукуюць,  
Каб напхаць як мех скарбовы  
І падаткі ўсьцяж шыкуюць  
Нават з сьвінкі і з каровы.

Мрэць бяз працы безработны,  
Высах ён: скура ды косьці, —  
Цяжкі лёс яго гаротны,  
Бо у краі ошчэднясьці!

Не даюць нам роднай школы:  
— Нэма сьродку, „ошчэднясьці“, —  
Наш вучыцель босы, голы  
Вые з голаду і злосьці.

Толькі панам дырэкторам  
Ня прыходзіць ў голаў штосьці,  
Што ганебны грэх і сорам  
Браць людзкія ошчэднясьці.

Янка Маланка.

ЗГА г. Молодечно Ф.930п.1Д.8.Л.515

## ПАВІНШАВАНЬНЕ.

Рэдакцыя „Маланкі“ на гэтым месцы складвае нашаму супрацоўніку і маладому мастаку Ю. Ш..... свае сардэчнае павіншаваньне з прычыны шчаслівага злажэньня ім матуральных экзамэнаў пры Віленскай Беларускай Гімназіі.

Мы верым, што распчатая Вамі праца для добра нашай дарагой Беларусі, будзе заўсёды сьвяціць Вам, як пуцыводная зорка, і дасьць Вам сілу і радасьць жыцьцёвую у штодзённым і цяжкім змаганьні.

Друкарня Б. Клецкіна, Вільня

ЗГА г. Молодечно Ф.930п.1Д.8.Л.512

Нацыянальна-вызваленчы рух у Заходняй Беларусі ў пачатку XX стагоддзя быў складаным і шматгранным працэсам. Газеты адыгрывалі ключавую ролю ў яго развіцці, становячыся трыбунай для выражэння нацыянальных памкненняў і барацьбы за свабоду. Яны натхняюць сучасныя пакаленні на захаванне культурнай ідэнтнасці і гістарычнай памяці.



Нягледзячы на складаныя ўмовы выхаду і абмеважанасць магчымасцяў, беларускамоўныя выданні часоў Заходняй Беларусі мелі дакладна акрэслены ўплыў на грамадства. Сама іх наяўнасць дапамагала падтрымліваць адзінства беларускага народа, ўмацоўваць нацыянальную свядомасць. Гэтыя выданні з'яўляліся пляцоўкай для грамадска-палітычных дыскусій: з аднаго боку, яны служылі адным з інструментаў палітычнай прапаганды, але ў той жа час прадстаўлялі магчымасць пераадолення ідэйных разыходжанняў дзеля адзінай задачы - захавання і развіцця беларускай нацыі.

Дзякуючы вызваленчагму паходу Чырвонай Арміі ў Заходнюю Беларусь у 1939 г., падзеленую па ўмовах Рыжскага мірнага дагавора, беларускі народ уз'яднаўся. Адноўленае тады адзінства дазволіла Беларусі выстаяць у гады Вялікай Айчыннай вайны, заняць ганаровае месца ў міжнароднай супольнасці, стаць адным з сузаснавальнікаў ААН. Дзень народнага адзінства – 17 верасня-служыць яшчэ адным напамінам аб непахіснасці і самадастатковасці беларускай нацыі і дзяржаўнасці, фарміруе пачуццё датычнасці да краіны і лёсу кожнага грамадзяніна.



Чырвонаармейцы раздаюць газету "праўда" жыхарам далучаных да СССР тэрыторый у Заходняй Беларусі. Здымак зроблены ў горадзе Маладзечна (на момант здымкі - павет у складзе Віленскага ваяводства. Сучасная тэрыторыя Мінскай вобласці Беларусі). Крыніца: sputnik.by. Крыніца інфармацыі пра фота: photo.rgakfd.ru (Федэральная казённая ўстанова "Расійскі дзяржаўны архіў кінафотадакументаў")»







Занальны дзяржархіў у г. Маладзечна